

CBDB

工作



结汇报

王禹舜
浙江大学中文系
博士研究生



1737 Cambridge Street
CGIS Knafel Building

topic

2018.9-2018.10

明代职官结构化编码

清代职官结构化编码

2018.11至今





CBDB

China Biographical Database Project



目标



步骤



问题



展望



(一) 目标

1. 职官结构化编码

《明代职官中英辞典》

中央輔佐官署類秘書門_翰林院_學士

C8C33_A560_T210

C (类别) : category

A (机构) : administrative unit

T (职官) : title

dropbox\cbdb_helpers\ming office_Gaoce

W1387		C8C33_A560_T210						
	A	B	C	D	E	F	G	H
1	c_office_id	new_id	uci_value	type_error0430	cbdb_value	tts_sysno	c_office_pinyin	office_pinyin
11	70376	10	皇族宮廷類帝后門_內命婦_貴妃		貴妃	15113	gui fei	
12	70509	11	皇族宮廷類帝后門_內命婦_皇妃		皇妃	15246	huang fei	
13	12	12	皇族宮廷類帝后門_內命婦_妃					
14	13	13	皇族宮廷類帝后門_內命婦_嬪					
15	14	14	皇族宮廷類帝后門_內命婦_昭儀					
16	15	15	皇族宮廷類帝后門_內命婦_婕妤					
17	16	16	皇族宮廷類帝后門_內命婦_美人					
18	70081	17	皇族宮廷類帝后門_內命婦_才人		才人	14818	cai ren	
19	18	18	皇族宮廷類帝后門_內命婦_貴人					
20	19	19	皇族宮廷類帝后門_內命婦_選侍					
21	20	20	皇族宮廷類帝后門_內命婦_淑女					
22	70517	21	皇族宮廷類皇太子與東宮門_皇太子		皇太子	15254	huang tai zi	
23	70518	22	皇族宮廷類皇太子與東宮門_皇太子妃		皇太子妃	15255	huang tai zi fei	
24	70519	23	皇族宮廷類皇太子與東宮門_皇太子嬪		皇太子嬪	15256	huang tai zi pin	
25	70513	24	皇族宮廷類皇太子與東宮門_皇太孫		皇太孫	15250	huang tai sun	
26	70515	25	皇族宮廷類皇太子與東宮門_皇太孫妃		皇太孫妃	15252	huang tai sun fei	
27	70516	26	皇族宮廷類皇太子與東宮門_皇太孫嬪		皇太孫嬪	15253	huang tai sun pin	
28	27	27	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子三師					
29	70911	28	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子太師		太子太師	15648	tai zi tai shi	
30	70910	29	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子太傅		太子太傅	15647	tai zi tai fu	
31	70909	30	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子太保		太子太保	15646	tai zi tai bao	
32	31	31	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子三少					
33	70908	32	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子少師		太子少師	15645	tai zi shao shi	
34	70907	33	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子少傅		太子少傅	15644	tai zi shao fu	
35	70906	34	皇族宮廷類皇太子與東宮門_三師三少_太子少保		太子少保	15643	tai zi shao bao	
36	71442	35	皇族宮廷類皇太子與東宮門_詹事府_詹事	office更名	詹事府詹事	16179	zhan shi fu zhan shi	
37	70811	36	皇族宮廷類皇太子與東宮門_詹事府_少詹事	office更名	少詹事	15548	shao zhan shi	shao zhan
38	71436	37	皇族宮廷類皇太子與東宮門_詹事府_府丞	office更名	詹事府丞	16173	zhan shi fu cheng	

2.code文本官名

孤山梓潼祠記錢塘縣志洪瞻祖撰
文昌祠記萬歷錢塘縣志一郭子章撰一李維楨撰
建崔府君祠碑記通元觀志海寧沈友儒撰
新建武定李文襄公祠記雍正九年浙江總督彭城李衛撰
重修城隍廟記吳山城隍廟志杭州知府楊孟瑛撰
重修杭郡城隍廟記吳山城隍廟志杭州知府李秉魯撰
重修城隍廟捐施題名記吳山城隍廟志山西布政江鐸撰
重建城隍廟碑吳山城隍廟志浙江驛傳道張大猷撰
嘉澤廟記咸淳臨安志貞明二年正月吳越王錢鏐文
錢塘湖水仙廟廣潤龍王記成化杭州府志梁貞明二年吳

轉到 6229 共6868頁 (雍正)浙江通志280卷 卷

?

?

?

3.迎合用戶偏好



【官名】瀏覽

再查詢

- Tang Dynasty/唐朝
- ▣ Song Dynasty/宋朝
 - ▣ Palace Institutions/宮廷制度類
 - ▣ State Council Offices/宰執官類
 - ▣ Central Government Offices/中樞機構類
 - ▣ Palace Guard Offices/皇宮京城禁衛與侍奉機構類
 - ▣ Military Command and Local Security Offices/軍事統帥機構與地方治安機構類
 - ▣ Local Offices/地方官類
 - ▣ Rank Offices/階官類
 - ▣ Noble and Honorary Offices/爵勳類
 - ▣ Temple Stipendiary Offices/祠祿官類
 - ▣ Special Commissioners/專使類
 - ▣ Awarded Robe Offices/章服類
 - ▣ General (unspecified) titles/跨類官名類
 - ▣ Song Dynasty - Unknown/宋朝未詳
- Yuan Dynasty/元朝
- Ming Dynasty/明朝
- Qing Dynasty/清朝

(二) 步骤

1. 获得职官数据

3. 手工整理修正

四步走，争取2019年
实现清代职官现代化。



2. 确立工作方法

4. 电脑结构编码

1. 获得职官数据

清代职官资料库



两处来源

Blaine老爷爷的研究

- 1 輔佐皇帝的中樞機構 Central Organs for Assisting the Emperor
 - 1.1 議政處 Deliberative Council [H2937 c.YZ8/1730 duties taken on by Grand Council; not abolished until QL56/1791 Bartlett 312n116]
 - 1.2 內三院 The Three Palace Academies [H4229; 1635-1658 when reorganized into 內閣]
 - 1.2.1 內國史院 Palace Historiographic Academy [H4212]
 - 1.2.2 內祕書院 Palace Secretariat Academy [H4224]
 - 1.2.3 內弘文院 Palace Academy for the Advancement of Literature [H4189]
 - 1.3 軍機處 辦理軍機事務處 Grand Council [H1735 Council of State]
 - 1.3.1 漢屋/漢軍機處 Han/Chinese Room (Han/Chinese Grand Council)
 - 1.3.2 滿屋/滿軍機處 Manchu Room (Manchu Grand Council)
 - 1.3.3 內繙書房 Sino-Manchu Translation Office [李鵬年 67 early shifted to 內閣 and 翰林; H4172 has it in 內閣]
 - 1.3.4 方略館 Office of Military Archives [Bartlett369n111; H1909&BH incorrectly have it in Grand Secretariat]



1. 获得职官数据

Lex对两组数据呈现方式的改变。

清代职官资料库

一对一形式的组合串联。 A-B; B-C; C; D → A-B-C-D

e.g. 1.匠役：账房处-北鞍库 2.北鞍库-武备院 3.武备院-内务府

匠役：账房处-北鞍库-武备院-内务府

Blaine老爷爷的word

word转换成excel表格。

职官组织架构更加清晰。

2.确立工作方法

- 数据选取：各取所长、结合使用。
- 清代职官资料库有10261条职官数据。但数据的排列组成比较随意。
- blaine研究资料有3095条职官数据。但数据的层级结构非常严谨。
- 明代职官结构化编码工作方法+ Blaine的职官高层级结构+清代职官资料库的职官数据

3.手工整理修正

数据的匹配

- 相互匹配
清代职官资料库数据最高层级与blaine数据的匹配。
共716条数据。
资料库：经承_册库_文选清吏司_吏部
blaine：吏部_六部_辅佐皇帝的中枢机构（category）
- 更正顺序
左与右
- 修复错误
多余的符号、错误的数据：督率兴办津卢铁路
- 增补category（类别）
辅佐皇帝的中枢机构、佐理部、掌管皇族宫廷事务帝
后仪卫机构、八旗、地方机关。
新官制：修订法律馆、商部、巡警部
个人及王府：世子府、和硕公主府、贝勒府

D	E	F
unique_top_admin	blaine_id	error
[督辦各省礦務]		1
三陵總理事務衙門	內務府_掌管皇族宮廷事務帝后儀衛機構	
上虞備用處	外旗_八旗戰鬥序列_八旗	
世子府	个人及王府	
京城善後協巡總局	新官制	
侍衛處	掌管皇族宮廷事務帝后儀衛機構	
修訂法律館	新官制	
健銳營	外旗_八旗戰鬥序列_八旗	
內務府	掌管皇族宮廷事務帝后儀衛機構	
內國史院	內三院_輔佐皇帝的中樞機構	
內城工巡總局	新官制	
內弘文院	內三院_輔佐皇帝的中樞機構	
內祕書院	內三院_輔佐皇帝的中樞機構	
內翰林國史院	內三院_輔佐皇帝的中樞機構	
內翰林弘文院	內三院_輔佐皇帝的中樞機構	
內翰林祕書院	內三院_輔佐皇帝的中樞機構	
內閣	輔佐皇帝的中樞機構	
兵部	六部_輔佐皇帝的中樞機構	
典禮院	新官制	
刑部	六部_輔佐皇帝的中樞機構	
前鋒營	八旗戰鬥序列_八旗	
十五善射處	八旗都統衙門_京旗_八旗戰鬥序列_八旗	
右翼世職官學	八旗	
右翼鐵匠局	八旗	
吏部	六部_輔佐皇帝的中樞機構	
和碩公主府	个人及王府	
商部	新官制	
善撲營	鑾儀衛_掌管皇族宮廷事務帝后儀衛機構	
噶布什賢超哈	八旗戰鬥序列_八旗	
嚮導處	外旗_八旗戰鬥序列_八旗	
固倫公主府	个人及王府	
圓明園八旗內務府三旗護軍營	內三旗_京旗_八旗戰鬥序列_八旗	
壇廟官	禮部_六部_輔佐皇帝的中樞機構	

unique_top_admin_left

左方優先only

右方優先與左方優先

rev_data

...

3.手工整理修正

- 职官 (title) 名称的规范化
- 根据《大清会典》《清史稿》《清实录》《清续文献通考》《八旗通志》《清代中央国家机关概述》（李鹏年等编著）进行稽考、释证，开展六种不同的处理方法。具体见《清代职官拆分说明》（dropbox\cbdb_helpers\Qing Office）。

3.手工整理修正

职官 (title) 名称的规范化

(1) 包含机构名称的职官名。 共56条。

e.g.承办事务衙门大臣, 拆解为承办事务衙门 (A) +大臣 (T) , 保留大臣。

(2) 包含function的职官名。 共102条

e.g.总办堂务冠军使、协办堂务冠军使。《清史稿》志九十九职官四：“四十八年置总办协办堂务冠军使各一人，所衛冠军使兼充。”故总办堂务、协办堂务为function，保留冠军使。

(3) 包含appointment type的职官名。 共7条。

e.g.世袭朝鲜佐领、候补员外郎，世袭、候补为appointment type。

(4) 拆分成两个title的职官名。 共12条。

e.g.提调兼典狱官。拆分成提调官和典狱官。

3.手工整理修正

二、职官 (title) 名称的规范化

(5) 需删除部分内容的职官名。 共14条。

e.g.主客司主事提督馆事。《八旗通志》卷四十三职官志二：“会同馆自顺治年初置，即隶礼部，以主客司主事提督馆事。”所以删除提督馆事。主客司又是机构，故只保留主事。

(6) 存在问题的职官名。 共8条。

e.g.协理事务营总护军参领、协理事务营总护军校：

按资料库内容，此二职官所对应的机构为圆明园八旗护军营，现查《大清会典则例》卷一百三兵部：“十五年议准，圆明园营总及护军参领、静宜园健锐营翼领及前锋参领遇有副都统员阙，与八旗参领一例论俸，开列其营总列名于本旗协理事务护军参领之次，护军参领与本旗应升之人论俸，开列翼领列名于火器营协理事务鸟枪参军参领之后，圆明园协理事务营总之前。”
协理事务营总、护军参领，协理事务营总、护军校



(三) 问题

1. 职官名 (title) 的定义问题。

督率创办新建陆军、总理海军事宜、督办矿务铁路总局、总理礼学馆事务、总司稽察守卫事宜、直隶巡查御史堂印房、总看奏折、稽核文稿。

《清续文献通考》卷一百二十六职官考十二：“三十三年奏定理藩部官制……帮办二人、稽核文移二人、总看奏折四人，以郎中、员外郎、主事充之。”明代职官同样出现，如督理西苑农事、协理京营戎政、提督京营戎政。



(三) 问题

2. 职官名称的拆解缺乏普遍适用的规则。（明代职官的遗留问题）

以大臣为例，清代职官包含“大臣”的有92条：

管理三库大臣、管理大臣、管理王大臣、领侍卫内大臣、出使大臣、散秩大臣、修订法律馆大臣、掌印总统大臣、总统大臣、总管内务府大臣、管理内外城工巡事务大臣、管理事务大臣、协理事务大臣、管理监事大臣、会办大臣、外务大臣、会办外城工巡事务大臣、管学大臣、学务大臣、直年管理大臣、管理官书局大臣、御船统领大臣、纂拟宪法大臣、政务大臣、典乐大臣等等。

管理三库大臣：三库大臣；管理银库、缎匹库、颜料库大臣

如何处理好职官名称的拆解与提取文本中的职官信息、用户搜索偏好的关系？

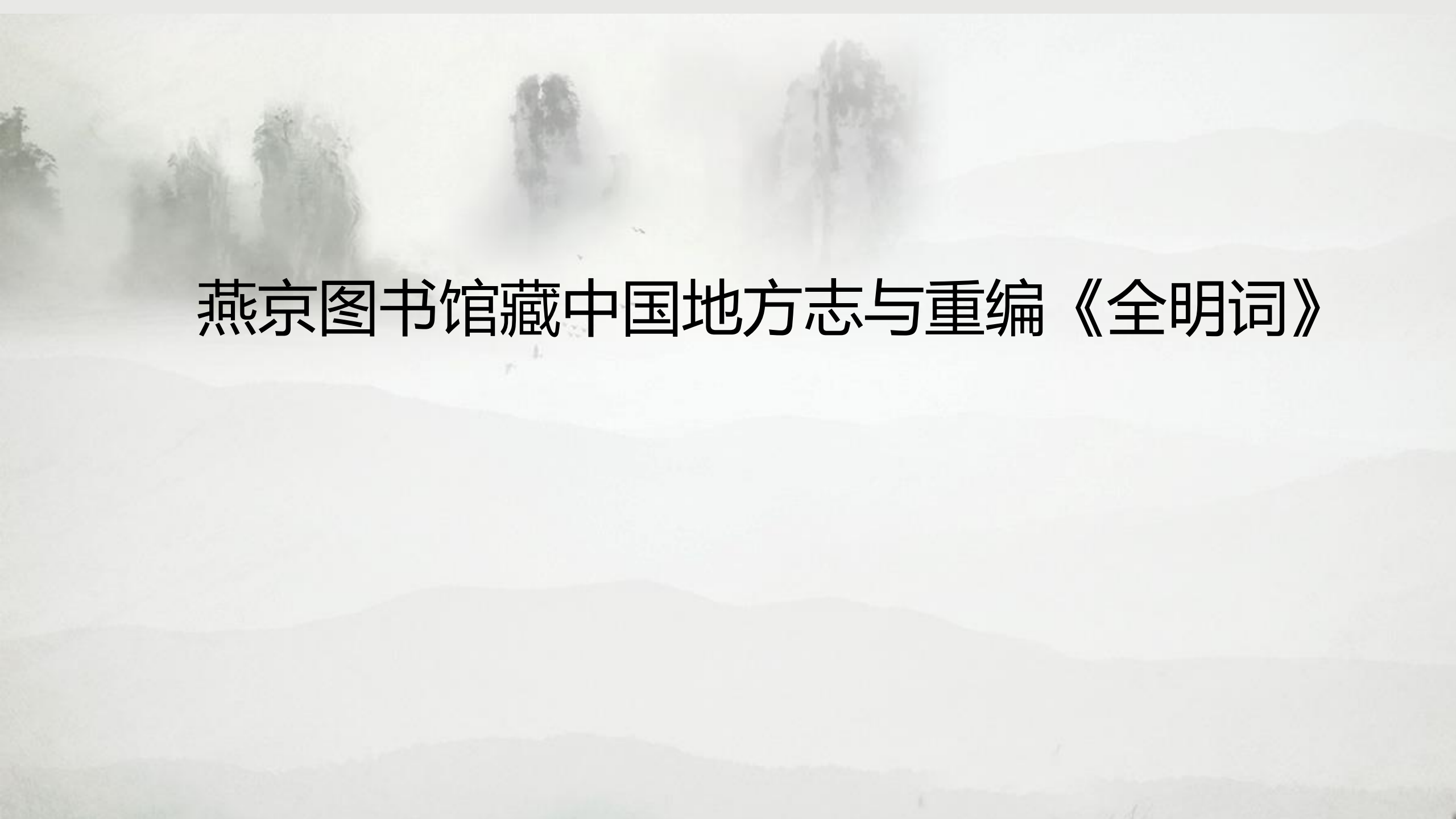
(四) 展望



初步完成清代职官结构化编码工作

解决明清职官编码的共同问题

形成一份适用性强的职官结构编码规则，可适用未来金、元的职官编码工作。

A traditional Chinese ink wash landscape painting (山水) with misty mountains and trees. The scene is rendered in a soft, atmospheric style, with layers of misty mountains and several tall, slender trees in the foreground. The overall tone is light and ethereal, typical of classical Chinese landscape art.

燕京图书馆藏中国地方志与重编《全明词》



《全明词》介绍

1982年 国务院古籍整理出版规划小组将编纂《全明词》列入《古籍整理出版规划》。

2004年 饶宗颐、张璋《全明词》（中华书局）

2007年 《全明词补编》（周明初、叶晔编，浙江大学出版社）

2012年 国家社科基金重大项目 “《全明词》重编及文献研究”


2015年 开展了方志、笔记、书画、方志以及小说、戏曲中词作的摭摭整理。





贰

佚词的收集



分四步
翻、查、考、收

鄭縣志卷之十四

藝文志序

鳴國家之盛者莫如文章春秋迄今人文踵起或
占經猷或擅著述自制誥以至詩詞累累盈帙美
不勝收其中有傳有不傳者非有幸有不幸也苟
無關於掌故勢不暇爲書簿故博言必雅取材宜
精廣爲搜羅彙成若干卷以資參考未必非博聞
強記之一助而揚風挖雅之所興起也雖諸儒猶
未美備而亦可窺全豹之一斑矣作藝文志

- 潘 援：《西江月·贺高二尹奖劝》
- 昼静花围锦座，夜良月满春台。庭前松树阁前梅。尽是甘棠遗爱。 身有千般公事，心无半点尘埃。喜看一檄远飞来。知是薇垣奖赉。

《（雍正）处州府志》卷二十艺文志



叁

词作的辨伪

- 《全明词》第一册收明太祖朱元璋《折桂令》
- 望东南。隐隐神坛。独跨征车，信步登山。烟寺迂迂，云林郁郁，风竹珊珊。 尘不染，浮生九寰。客中有、僧舍三间。他日偷闲，花鸟娱情，山水相看。
摘自《金坛县志》（未标明版本信息）

- 《金坛县志》共四种，分别修于康熙、乾隆、光绪和民国。经核查，此词在上述几种县志中均有记载，现录《（康熙）金坛县志》卷一“山川”：

顾龙山，在县治南五里岁丁酉十一月，明太祖东征，尝驻蹕于此，题乐府一阙于寺壁，云：“望东南、隐隐神坛。独跨征车，信步登山。烟寺迂迂，云林郁郁，风竹珊珊。尘不染、浮生九寰。客中有、僧舍三间。他日偷闲，花鸟娱情，山水相看。”今勒碑建御亭于其上（知县刘美书）……御书、僧舍在今圆通庵。

- 《（万历）镇江府志》卷三“山川下”：

丁酉年十一月，明太祖东征，尝驻蹕焉，题乐府于寺壁，云：“望西南、隐隐神坛。独跨征车，信步登山。”命词臣续之，曰：“烟寺迂迂，云林郁郁，风竹珊珊。尘不染、浮生九寰。客中有、僧舍三间。他日偷闲，花鸟娱情，山水相看。”今勒碑亭中（知县刘美书）。

《（嘉靖）南畿志》卷二十四：“顾龙山，在县南五里。前望白龙荡，故名。又名乌龙山。高皇东征，尝驻蹕，题乐府于寺壁，命词臣续之，今建御亭于上。”

时间错误

- （一）几种方志中所记载明太祖登临顾龙山及题写乐府的时间与史实不合。
- 丁酉十一年即元至正十七年（1357）
- 《明太祖实录》《昭代典则》《国榷》《明史纪事本末》
- 方志记载的东征战事，在翌年即至正十八年（1358）十一月底至十二月之间实有发生。
- 朱元璋率军十万亲征婺州，自应天经宣城南下，经徽州、德兴、兰溪。

内容错误

- 望东南。隐隐神坛。独跨征车，信步登山。烟寺迂迂，云林郁郁，风竹珊珊。尘不染，浮生九寰。客中有、僧舍三间。他日偷闲，花鸟娱情，山水相看。
- 朱元璋有僧袍经历。

政绩工程？

- 刻有传为明太祖所作的《折桂令》词的御碑当为万历年间所建。从《（万历）镇江府志》卷三“顾龙山”词条“今勒碑亭中（知县刘美书）”、《（康熙）金坛县志》卷一“顾龙山”词条“今勒碑建御亭于其上（知县刘美书）”等记载可知，御碑为金坛知县刘美所建。
- 刘美在顾龙山一带建造了相关的建筑，并以“龙”“蛟”这些象征帝王的文字命名，与高祖驻蹕题词传说桴鼓相应。《（康熙）金坛县志》卷二“津梁”：“见龙桥，在顾龙山南，俗名九里桥，明万历八年知县刘美建，自为记，今圯。”“腾蛟桥，在见龙桥西，明万历八年知县刘美建，有记，今圯。”
- 县志碑、题名碑、义成广泽二闸碑、龙兴庵碑。

以讹传讹

- 李诩《戒庵老人漫笔》（约成书万历年间）卷一言：“金坛城外顾龙山，太祖高皇帝时，有于高五郎作乱，亲征，曾驻蹕于此，今有御制词刻石碑。”

李诩为常州府江阴人。

- 查于高五郎,并无此人，《（康熙）金坛县志》中有记载地痞流氓余皋五，“拳勇好斗”。

谢谢 观看
thanks!



完